



L'AVENIR DU NORD

ORGANE LIBERAL DISTRICT DE TERREBONNE.

LE MOT DE L'AVENIR EST DANS LE PEUPLE MAIS NOUS VERRONS PROSPÉRER LES FINES DU ST. LAURENT (D. S. L. T.)



Abonnement : Un an (Canada)..... \$2 00
" " (Etats-Unis)..... 2 50
Strictement payable d'avance.

DIRECTEUR :
JULES-EDOUARD PRÉVOST

SECRÉTAIRE DE LA RÉDACTION
ANDRÉ MAGNANT

Années : 1 c. la ligne agée, par insertion.
Annonces légales : 10 c. la ligne agée, 1ère
insertion ; 6c. la ligne, insertions subséquentes.

SAINT-JÉROME (Terrebonne) P. Q.

Surplus de \$5,033,419.45 pour la province de Québec

Le rapport financier de la province de Québec pour l'exercice fiscal terminé le 30 juin 1922 a été remis à l'honorable M. Taschereau, premier ministre, à son retour de la Matapédia. Il accuse un excédent de recettes de \$5,033,419.45 sur les dépenses ordinaires.

Le rapport se lit comme suit :
Revenus ordinaires et dépenses de la province de Québec pour l'exercice terminé le 30 juin 1922 :

Revenus ordinaires.....	\$21,609,396 10
Dépenses ordinaires.....	16,575,976 65
Excédent \$	5,033,419 45

Le premier ministre Taschereau a fait la déclaration suivante :
" Ces chiffres parlent par eux-mêmes. Aucun commentaire n'est nécessaire soit du premier ministre, soit du gouvernement. Comme question de fait, j'ai laissé entendre, il y a quelque temps, que le surplus de la province excéderait, cette année, celui de toutes les autres provinces pendant les cinq dernières années et je suis justifié dans ma prédiction.

" Le gouvernement a l'intention d'employer ce surplus à l'éducation, à la construction des routes, à la charité publique et aux autres œuvres pour le développement de la province."

Meli-Melo

Un beau discours de
M. Fernand Rinfret

Le nombreux auditoire qui s'est réuni au pique-nique libéral d'Essex-Sud, mercredi dernier, a été électrisé par le brillant discours prononcé par M. Rinfret, député de la division Saint-Jacques de Montréal.

Parlant d'abord en anglais, puis en français et revenant de nouveau à l'anglais, comme le portait le cours de sa pensée, M. Rinfret a fait un vigoureux plaidoyer pour l'abandon des divergences de races parmi la population du Canada et a fait remarquer la futilité des divisions de classes. Ces divergences et ces divisions doivent être évitées. C'est à cette seule condition que le Canada pourra réaliser le grand avenir qu'il a devant lui.

La lutte dans Labelle

L'honorable M. Taschereau, premier ministre de la province de Québec, était à Montréal, mercredi.

Parlant de la lutte actuelle dans Labelle, il a déclaré qu'il avait pleine confiance dans le succès du gouvernement. Il ira lui-même dans le comté ces jours-ci, et les honorables J.-L. Perron et Athanase David iront également. Répondant au reproche que les routes étaient mauvaises dans ce comté, le premier ministre a dit : " On se rend compte que la politique des bonnes routes du gouvernement est la seule bonne et raisonnable." Parlant ensuite du candidat Langlois, M. Taschereau dit : " Ce qui m'étonne, c'est que M. Sauvé, trouvant qu'il y avait trop d'avocat dans la députation, choisit précisément un avocat comme son candidat." Le premier ministre affirme de nouveau que le gouvernement ramportera haut la main le comté de Labelle.

Le chômage et l'ouvrier

" Si l'ouvrier trouve que la bière, le vin et les liqueurs lui coûtent cher qu'il se rende compte au moins que le gouvernement le rembourse largement en lui donnant ses surplus."

Telle était la réflexion que faisait, mercredi, à Montréal, le premier ministre de la province, l'honorable L.-A. Taschereau, alors que la question du chômage était sur le tapis. Le premier ministre faisait remarquer que le chômage devait certainement être diminué dans la province, puisqu'on accomplissait actuellement des travaux pour un montant de \$4,000,000. Actuellement, ce sont des travaux de voirie rurale, mais plus tard, en automne et en hiver, il y aura les travaux du palais de justice de Montréal, ceux des ponts de l'île Perrot et d'autres travaux à Québec. " La province a des surplus, dit le premier ministre, mais elle les fait regagner à l'ouvrier."

Touristes américains

L'honorable Jacques Bureau, ministre des douanes, vient d'apporter une importante modification aux règlements concernant l'entrée des autos et des motocyclettes de touristes au Canada. Les anciens règlements n'accordaient l'entrée des autos de touristes en franchise que pour une période de 30 jours et deux fois par an seulement. Les touristes pourront désormais étendre à six mois la période de leur séjour parmi nous.

Le tourisme américain a pris un essor considérable au Canada depuis quelques années et il faut féliciter M. Bureau d'avoir fait disparaître des restrictions qui pouvaient le paralyser et l'éloigner de nous. Faisons en sorte que nos voisins viennent nous voir en grand nombre et qu'ils se trouvent vraiment heureux chez nous.

Des tribunaux de commerce

L'association des Manufacturiers, section de Québec, a discuté, dernièrement, la question de l'établissement de tribunaux de commerce, comme il en existe en France et en Angleterre, qui connaîtraient des affaires commerciales à l'exclusion de toute autre.

Ce tribunal serait composé d'un juge et de deux hommes d'affaires et aurait pour principal objet l'expédition rapide des litiges de nature commerciale.

L'Association a adopté une résolution qui se lit comme suit :

" L'Association des Manufacturiers Canadiens, division de Québec, étant profondément intéressés à l'administration prompte et efficace de la justice dans la province de Québec, et désiraient coopérer à toute mesure utile et susceptible d'atteindre ce but, désire très respectueusement attirer l'attention du conseil du Barreau de Montréal sur les délais qui se produisent avant qu'on puisse actuellement faire entendre une cause devant les tribunaux de Montréal, sollicite vivement l'adoption de mesures rapides, pour remédier à la situation actuelle et renouveler des offres de cette division de co-

La beauté de nos Laurentides

(Du Canada)

Si l'on parcourt les Laurentides par la voie du chemin de fer, soit vers Mont-Laurier, soit vers Huberdeau, on peut déjà se faire une idée de la beauté de cette région.

Mais il faut en tenter la visite par automobile pour en détailler tout le pittoresque et toute la richesse au point de vue scénique.

Evidemment le voyage est encore assez difficile vu l'éloignement et le caractère sauvage des régions où l'on voyage.

Le gouvernement de Québec a déjà pu achever une partie de la route ; mais il y a des montées encore redoutables et où il faut s'engager résolument.

Le projet d'une route à travers les Laurentides est assurément à examiner avec soin ; contrairement à la route qui traverse les Adirondacks et qui relie la région peuplée de l'Etat de New York à d'autres centres, une route à travers nos Laurentides et se dirigeant vers le nord serait essentiellement une route pour les touristes.

Le gouvernement a sagement fait de construire d'abord la route Montréal-Québec, la route de Sherbrooke ou le boulevard Edouard VII, qui ont l'avantage de desservir des centres et d'offrir des moyens de communication à des groupes plus denses de population.

D'autre part, une route circulaire à travers les Laurentides permettant l'ascension de certains monts, d'où l'on surplombe des vallées magnifiques, côtoyant les rivières et les superbes lacs dont cette région fourmille, offrirait pour les touristes un attrait tout particulier.

Nous doutons qu'il y ait, dans tout l'est de l'Amérique une région plus pittoresque et plus variée que celle-là.

C'est pourquoi elle ne manquerait pas d'attirer un grand nombre de visiteurs américains dont la visite compenserait dans une certaine mesure pour les dépenses encourues.

Mais il faudrait également s'assurer à certains points des hôtels assez spacieux et assez bien organisés pour le repos des voyageurs. De toute façon nous pouvons nous réjouir que la province de Québec comprenne dans son territoire un parc incomparable de montagnes, de lacs et de vallées, situés depuis Saint-Jérôme jusque vers le nord et dont la visite répétée ne fait que nous convaincre de plus en plus de son incomparable beauté.

Déjà toute une population se rend à différents points par le chemin de fer et la voiture.

Mais quand on pourra y faire un voyage circulaire et en embrasser en une ou deux journées toutes les beautés réunies, on réalisera mieux encore quel coin merveilleux constitue le nord de notre province.

opérer à tout acte effectif qui pourrait être accompli."

Copie de cette résolution a été envoyée au solliciteur-général et au procureur-général de la province ainsi qu'au conseil du Barreau du District judiciaire de Montréal.

La crise du charbon

Le gouvernement provincial en face de la crise du charbon qui menace toute l'Amérique par suite des grèves des mineurs américains, va s'occuper activement de voir à parer les effets de cette crise dans la province de Québec qui importe, comme l'on sait, une grande quantité de charbon américain.

Le cabinet a décidé de nommer deux représentants de la province qui seront chargés d'aller s'entendre avec le comité spécial nommé par le gouvernement fédéral pour s'occuper de la question.

Contrairement à ce qui a été annoncé par un journal ce n'est pas un contrôleur que nommera le gouvernement, mais deux représentants de la province, qui ne seront chargés d'aucun pouvoir exécutif, mais devront s'enquérir seulement auprès du comité central des moyens d'approvisionner la province du combustible dont elle aura besoin.

Pensées

Les peuples vivent d'honneur autant que de pain.

G. Valbert

Qui donc a parlé du silence des sots ? Les sots parlent toujours.

H. Fouquier

Une âme noble rend justice à ceux qui la lui refusent.

Condorcet

L'esprit sans jugement est un flambeau dans la main d'un fou.

Ménandre

ILLUSIONS

Reines d'enchantement, comme jadis les Fées
Sont les illusions, joyaux de nos pensées !
Voiles, dont nos espoirs s'enveloppent frieureux,
Sirènes évoquant les lointains pays bleus,
Où notre esprit s'envole au gré de nos caprices,
Vous causez nos douleurs et faites nos délices !
Flots berçants et charmeurs, à vos flux et reflux
On veut s'abandonner, vous n'êtes déjà plus !
Au ciel, on croit monter bien souvent sur vos ailes
Mais vous vous dérobez, hâtives tourterelles.
A quoi bon nous promettre à l'avance une joie,
Et nos si tristes jours valent-ils qu'on les voie ?
Vaines illusions, en vous pour avoir cru,
D'autres désespérés le nombre s'est accru !
Comme un enfant qui court le chemin de la vie,
Qui le croit tout bordé d'aubépine fleurie
Et pense voir toujours les cieux si éclatants,
Qui va le cœur joyeux, tout plein d'hymnes chantants ;
A l'amour partagé, au bonheur, on aspire,
Et l'on veut s'enivrer des parfums qu'on respire ;
Mais, l'instant a passé, trop rapide alycon !
En brisant notre cœur, la folle illusion,
Nymphé trompeuse, a fui et par delà les saules
On trouve, désolé, surmontant vos épaules,
Un flot d'espoirs déçus, qui vous roule, flétri,
Et vous rejette au bord, pauvre fêtu, meurtri.

L. RENAUD

Lettre Politique Hebdomadaire

Ottawa, le 7 août 1922

La bonne fortune reste fidèle au gouvernement Mackenzie King. Il est vrai que cette fidélité est achetée au prix de grands sacrifices de la part de tous les ministres qui consacrent leur temps et leur énergie à donner au pays l'administration la plus éclairée, la plus sage, la plus progressive qui soit. Depuis la session, le cabinet n'a pris que quelques jours de vacances, afin de permettre aux ministres de voir aux affaires de leurs départements hors d'Ottawa.

Pas d'absence prolongée de la part du très honorable Mackenzie King qui a dirigé les opérations en personne. Les ministres, à l'exception de ceux qui durent se rendre à l'une ou à l'autre extrémité du pays, ne se sont pas absentés, de sorte que le pays a joui des conseils du cabinet tout entier. Cette attitude irréprochable de la part des membres du cabinet a permis à l'électorat de confirmer la confiance qu'il avait dans son gouvernement.

Il est vrai que ne commande pas la confiance qui veut. La confiance est basée sur la certitude que tels principes, tels et tels hommes publics peuvent ramener l'ordre, la prospérité, la paix au pays. Cette confiance ne s'achète pas. Il est impossible de la donner au moyen d'une campagne de presse. Il est surtout puéril de penser qu'il serait possible de la maintenir par des moyens artificiels.

La prospérité temporaire et factice de la guerre a occasionné plus d'ennuis aux individus et aux gouvernements que les périodes de dépression d'après-guerre. Les gouvernements du temps eurent beau dire au peuple que les prix ne tomberaient pas, qu'ils continueraient à faire de grosses affaires ; que tout s'arrangerait sans perturbation, le gros public perdit vite confiance et dans les publicistes et surtout dans le gouvernement.

De là cette violente campagne de presse, même par ceux qui avaient été les meilleurs amis du pouvoir aux jours de prospérité. Les familles ministérielles à tous crins ne se gênèrent pas pour attaquer leur chef politique, discuter très librement les divers problèmes du jour, ce qui jeta le désarroi dans tous les domaines politiques.

Pour étancher la soif de connaître du public et museler ceux qui aboyaient le plus fort, l'ancien gouvernement exposait de jour en jour tout ce qu'il se proposait de faire et c'était un feu roulant de discussions les plus diverses, les plus acerbes, où l'on perdit vite le respect dû à l'autorité du jour.

Le contraire se produisit à l'avènement des libéraux. Le premier ministre rétablit le secret du conseil des ministres ; mit fin aux entrevues sans à propos, et après avoir fait la conquête du peuple fit très rapidement la conquête des journaux. Il est admis qu'il n'y a encore qu'une minorité de journaux ouvertement partisans du gouvernement libéral ; cependant, la critique est disparue parce que le gouvernement a conquis d'emblée la confiance populaire et que la presse — reflet de l'opinion publique — doit lui accorder la même mesure en retour.

L'absence de critique provient du fait que le peuple a confiance dans son gouvernement, mais aussi en très grande partie parce que le gouvernement a confiance dans ses électeurs. Cet échange de bons senti-

ments a eu pour effet de tempérer les passions politiques.

A la suite d'un changement de gouvernement, il y a toujours la course aux places. De la part des amis politiques, de ceux qui ont travaillé sans compter ; qui ont dépensé leur temps et leurs énergies pour le triomphe d'une cause, il serait inhumain de ne pas entendre une telle réclamation. Ce qui est remarquable, s'il y a des demandes, et en grand nombre, il n'y a pas cette insistance des conservateurs en 1911, lesquels jetèrent sans avis les libéraux sur le pavé pour prendre leur place.

De plus, une partie de ces nouveaux employés ont pris une part active aux luttes politiques aux cours dernières élections générales, de sorte que le gouvernement Mackenzie-King ne se contentera pas de retirer plusieurs classes d'employés de la juridiction de la Commission du service civil, mais il fera tenir des enquêtes dans les cas évidents de partisanerie politique.

Les libéraux comprennent qu'il serait dangereux d'aller tout vite en affaires. Ils ont été placés au pouvoir pour rendre justice et non pour commettre l'injustice. De plus, comme disait un chef libéral à des amis qui le pressaient de destituer des généraux le prétexte que les conservateurs n'avaient pas attendu des mois pour mettre leurs adversaires politiques dehors : " Nous ne sommes pas des conservateurs. S'ils ont mal fait, — s'ils ont agi en toriers, — il ne convient pas à de véritables libéraux de faire de même."

Nos amis politiques peuvent être assurés qu'ils auront leur tour, car il ne paraît pas y avoir de danger que les conservateurs viennent au pouvoir pour d'ici à longtemps.

o o o

La sagesse du gouvernement se dégage dans la manière avec laquelle le premier ministre a abordé la question du combustible. Il y a une disette. Il n'est pas certain que nous puissions obtenir tout notre approvisionnement des Etats-Unis. Immédiatement, le gouvernement a vu à ce que les provinces et les municipalités prennent les mesures pour assurer l'approvisionnement requis au cours de l'hiver prochain.

Il n'en est pas autrement du bureau du blé pour les provinces de l'ouest. Les conservateurs et quelques individus déclarèrent en Chambre, à la fin de la session qu'il serait impossible de mettre cette législation en vigueur cette année. Déjà deux provinces ont adopté de la législation à cet effet.

Le nouveau bureau de direction des chemins de fer nationaux sera sans doute aussi favorablement accueilli du public. Le gouvernement ne manifeste pas d'empressement en cette affaire non plus. Il s'agit de trouver les meilleurs hommes possibles, afin de mettre cette entreprise sur pieds ; de supprimer le déficit fabuleux et surtout de donner un bon service, car il ne faut pas oublier que toutes ces lignes actuellement sous le contrôle du gouvernement ont été construites parce que le pays en sentait le besoin. Là encore, ce qu'il faut, c'est la confiance, une bonne direction, de bons hommes.

G. VU

Livrets de timbres-poste

L'honorable Charles Murphy, ministre des postes, a approuvé l'émission de livrets de timbres-poste assortis. Ces livrets, qui se vendront 25 sous, comprendront quatre timbres d'un sou, quatre de 2 sous, et quatre de 3 sous.

Ces livrets et ceux qui existent déjà faciliteront la correspondance des touristes, qui souvent ne sachant où prendre des timbres-poste canadiens apposent des timbres américains sur leurs lettres.

Ce que les bleus ont fait pour Labelle

C'est le gouvernement libéral qui, de 1897 à 1912 a mis le comté de Labelle en état d'exister.

Tout le temps que les bleus ont été au pouvoir, de 1892 à 1897, ils n'ont rien fait pour toute cette belle partie du comté d'Ottawa qui devait former plus tard le comté de Labelle.

Si l'on prend le comté d'Ottawa, c'est-à-dire l'immense région s'étendant entre les comtés d'Argenteuil et de Terrebonne, de Pontiac et de Pontisac, on constate que, pendant cinq ans, de 1892 à 1898, les bleus n'ont attribué à tout ce vaste territoire que \$53,630.89 pour la colonisation et \$40,098.33 pour l'instruction publique.

Or, si l'on prend maintenant le seul comté de Labelle, qui n'est qu'une partie de l'ancien comté d'Ottawa, on voit que durant les cinq dernières années le gouvernement libéral y a octroyé \$191,037.27 pour la colonisation et \$101,518.84 pour l'instruction publique.

La comparaison est-elle assez édifiante entre l'indifférence des conservateurs à l'égard des colons et le dévouement du parti libéral à la colonisation et à l'instruction publique.

M. Sauvé vit de ses morts et vante sans cesse dans ses discours qui se ressemblent tous, les œuvres accomplies dans le passé par son parti.

L'histoire et la statistique nous montrent ce que valent ces œuvres.

Ce sont des œuvres mortes. Et les électeurs de Labelle préféreront aux morts de M. Sauvé les hommes bien vivants et dévoués qui ont fait le beau comté de Labelle ce qu'il est aujourd'hui.

Une source de revenus excellente

C'est celle de la perception des taxes sur les automobiles. — Les revenus dans chaque province.

En 1921, les provinces canadiennes ont perçu un revenu total de \$7,668,633 des enregistrements et licences d'automobiles. Le commerce et l'industrie de l'auto profitent donc beaucoup aux trois provinces ; les revenus qui en découlent sont encore susceptibles d'une augmentation considérable. Depuis 1914, le nombre a augmenté de 69,547 à 463,848. D'un autre côté, les taxes ont été également accrues, car, de 1920 à 1921, les revenus ont augmenté de 27 p. c., tandis que l'enregistrement n'a augmenté que de 17 p. c.

Voici le tableau des machines enregistrées et du revenu pour chaque province :

	Autos	Revenus
Alberta.....	40,292	718,531
Colombie-Anglaise.....	32,850	600,000
Manitoba.....	37,632	528,194
Nouveau-Brunswick.....	13,615	273,074
Nouvelle-Ecosse.....	14,276	372,218
Ontario.....	206,517	2,930,000
I.-P.-Edouard.....	1,751	38,203
Québec.....	54,660	1,386,531
Saskatchewan.....	61,175	821,882
Yukon.....	463,767	7,668,633
	81	860
Total.....	463,848	7,669,493

La Saskatchewan a plus d'automobiles par tête que n'importe quelle autre province ; il y a une automobile pour douze personnes. Pour tout le Canada, la proportion est de une machine pour 19 personnes. Voici le détail : Alberta, 1 pour 14 ; Colombie-Anglaise, 1 pour 16 ; Manitoba, 1 pour 16 ; Nouveau-Brunswick, 1 pour 28 ; Nouvelle-Ecosse, 1 pour 37 ; Ontario, 1 pour 14 ; Ile du Prince-Edouard, 1 pour 51 ; province de Québec, 1 pour 43.

Presque tous les revenus des automobiles sont destinés à la construction et à l'entretien des bonnes routes. Dans chaque province, on distribue ce revenu de la manière suivante : Alberta : — Tout pour la construction et l'entretien des chemins, après avoir pourvu à l'administration ; Colombie-Anglaise : — 97 1/2 p. c. à la construction et à l'entretien des chemins ;

Manitoba : — Tout pour les débetures, fonds d'amortissement et intérêts des grands chemins ;

Nouveau-Brunswick : — Tout pour les débetures, fonds d'amortissement et intérêts des grands chemins, après avoir pourvu à l'administration ;

Nouvelle-Ecosse : — Comme au Nouveau-Brunswick ;

Ontario : — Tout pour les chemins ; Québec : — Comme au Nouveau-Brunswick ; Saskatchewan : — Au fond général de la province, avec généreuses allocations aux bons chemins.

L'industrie est en bonne place au pays

L'industrie au Canada a pris de très grandes proportions depuis quelques années. Dès avant la guerre, le nombre des industries était important. Pendant la guerre un grand nombre d'industries nouvelles se sont implantées au pays. Quelques unes, dès la guerre finie, ont dû fermer leurs portes parce que la situation n'était pas assez bonne mais, depuis quelques mois, on note avec plaisir que la grande majorité de ces industries sont maintenant en pleine activité et que d'autres vont être ouvertes dans un avenir relativement prochain.

D'après les dernières statistiques publiées sur le sujet, nous avons au Canada 35,797 établissements industriels. Le capital engagé dans ces entreprises est de \$3,034,301,915 et le nombre de personnes qui y trouvent de l'emploi est de 678,337. Ces employés reçoivent un salaire annuel de \$629,790,644. On estime que la valeur des matériaux qui servent à la confection des marchandises qui sortent de ces manufactures est de \$1,900,252,314. Lorsque ces marchandises sont complètement ouvrées et prêtes à mettre sur le marché, leur valeur atteint \$2,458,036,975.

D'un autre côté, on constate que la richesse agricole au Canada est encore plus importante si on la compare à l'industrie. La première, en effet, est estimée à \$6,000,000,000. La production annuelle de l'agriculture ne dépasse cependant la production industrielle. La production agricole moyenne atteint en effet à peu près \$1,750,000,000 tandis que la production industrielle de la seule province d'Ontario dépasse ce chiffre.

Le plus grand nombre d'établissements industriels se trouve dans l'Ontario. C'est aussi dans cette province, comme il fallait s'y attendre, que l'on trouve la plus forte proportion de population urbaine. Le nombre des petites villes industrielles de l'Ontario est très grand, si on établit une comparaison avec la province de Québec qui vient en second lieu. Le nombre des établissements industriels dans l'Ontario est de 15,365 avec une production annuelle qui atteint la valeur de \$1,809,067,001. Québec vient immédiatement ensuite avec 10,540 établissements d'une production totale de \$920,021,171. Vient ensuite la Colombie

Britannique avec 1786 établissements et une production de \$216,175,517; la Nouvelle-Ecosse avec 2125 établissements ayant une production de \$160,409,890; le Manitoba avec 1,444 établissements et une production de \$145,031,510; l'Alberta avec 1252 établissements et une production de \$82,434,422; le Nouveau-Brunswick avec 1364 établissements et une production de \$68,333,069; la Saskatchewan avec 1422 établissements et une production de \$50,009,635; l'île du Prince-Édouard avec 484 établissements et une production de \$4,693,878; le Yukon a 15 établissements qui produisent pour \$260,882.

LE RETOUR A LA TERRE

L'Abitibi — Ses avantages

EMPARONS-NOUS DU SOL

(Suite)

La Reine (Saint-Philippe) — Cette paroisse a été fondée vers 1914. Un curé y réside depuis 1918. Le territoire de cette paroisse est celui de la municipalité de la partie ouest des cantons de La Reine et de Demolivos.

Le village est bâti au sud-ouest du canton de Demolivos, sur les bords de la rivière Okikodassik, près de la ligne interprovinciale. La population est de 925 âmes dans 145 familles. La paroisse a une église, des écoles, une banque, des magasins, etc.

On estime que 50 p. c. de ce canton est propre à la culture. Il se trouve aussi des lots disponibles sur les rangs I et II du canton de La Reine.

La Sarre (Saint-André) — La paroisse de Saint-André de la Sarre a été ouverte à la colonisation vers 1914. Un curé y réside depuis 1917, date de l'érection civile de la paroisse.

Le village est bâti dans le rang VI du canton de La Sarre. La population de cette florissante paroisse est de 1,400 âmes, ou de 225 familles, on y trouve une église, des écoles, une banque, des magasins, etc.

Il reste peu de lots non vendus; le canton étant à peu près occupé; mais dans le canton de Clermont, situé au nord du canton de La Sarre, la plupart des lots sont disponibles.

Villemontel (Saint-Simon) — C'est une paroisse nouvelle située dans le canton de Trécession. Le nom de Villemontel, qui est aussi celui de la station du chemin de fer, lui vient de la rivière de ce nom qui traverse la partie ouest du canton.

La paroisse est comprise dans la municipalité du canton de Trécession, érigée en 1918. La paroisse elle-même a été érigée civilement en 1920. Un curé y réside depuis 1919. La population qui est de 625 âmes, comprend 102 familles.

Sur tous les rangs du canton de Villemontel, situés au sud du canton de Trécession, les lots sont offerts en vente.

Dans le canton de Trécession, la classification indique comme bons pour la culture l'extrémité ouest, environ le quart des rangs V, VI, VII et VIII et l'extrémité est des rangs III, IV, V et VI, soit environ 140 lots dont 84 sont pris à date.

Macamic (Saint-Jean-Baptiste) — La paroisse Saint-Jean-Baptiste de Macamic a été érigée civilement le 14 juin 1918. Elle est comprise dans la municipalité des cantons unis de Royal-Roussillon et de Poulaires.

Le village de Macamic, érigé en 1919, est situé sur le rang III du canton de Royal-Roussillon, au sud du lac Macamic qui lui a donné son nom. La population est de 1,275 âmes pour le village et de 825 âmes pour la paroisse, soit 2,100 en tout. Cette paroisse possède une église, un couvent, des magasins, une banque, des écoles, etc., et un collège sera bientôt construit. Un curé y réside depuis 1916.

Toutes les terres propres à la culture dans le canton de Royal-Roussillon sont pratiquement vendues, mais il y a encore un grand nombre de lots disponibles dans le canton de Poulaires.

Privat (Saint-Pierre) — Cette paroisse a été organisée vers 1915. Elle est comprise dans la municipalité de Privat, érigée en 1919. Celle-ci comprend la plus grande partie du canton de Privat, moins la partie nord-ouest annexée à Authier en 1918.

Le village qui est situé sur la rive ouest du lac Robertson est traversée par le chemin de fer du Transcontinental. La population est de 850 âmes réparties dans 125 familles. Cette paroisse a une église, des magasins, une banque, des écoles, etc. Un curé y réside depuis 1915.

On trouve encore des lots non vendus dans le canton de Privat. L'extrémité ouest du canton de Launay, qui touche à Privat, a été classifiée propre à la culture. On trouve des lots non vendus et disponibles sur les rangs V, VI, VII et VIII et l'extrémité des rangs III, IV et V.

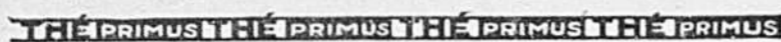
Royal-Roussillon (Saint-Mathias). — C'est le nom d'une mission qui vient d'être fondée dans le rang IX du canton de Royal-Roussillon, à la tête du lac Macamic. Quelques familles y sont établies déjà. Cette future paroisse comprendra le nord du canton de Royal-Roussillon et le sud du canton de Chazel. Ce groupe de colons dépend de la paroisse de Macamic.



L'arome agréable du THÉ PRIMUS, sa saveur captivante et la belle couleur qu'il donne en infusion, en font un thé d'une supériorité incontestable.

NOIR OU VERT

L. CHAPUT, FILS & CIE, LIMITEE, MONTREAL



Tous les lots de cette partie du canton de Royal-Roussillon sont généralement pris, mais dans le canton de Chazel, il se trouve un grand nombre de lots disponibles dans les rangs I, II, III, IV, V, VIII, IX et X.

Senneterre (Saint-Paul). — Le nom de la station est Nottaway. Cette paroisse désignée aussi sous le nom de Rivière Bell, a été fondée vers 1915; elle a été érigée en 1920. Elle comprend une partie des cantons de Montgray, Senneterre, Brassier et Dollard.

Le village est bâti à l'ouest de la rivière Bell, entre les rangs VI et VII du canton de Senneterre. La partie ouest du canton de Senneterre a été érigée en municipalité en 1919. La population actuelle est de 520 âmes ou 82 familles. On y trouve une église, une école, une banque, etc. Un curé y réside depuis 1918.

Les lots non vendus se trouvent le long du ruisseau Adelpheus et sur les bords de la rivière Mégik-an, sur les confins du canton de Dollard, ainsi que dans l'intérieur du canton de Senneterre.

CHASSE ET PECHE

L'Abitibi est le paradis du Nemrod; il y trouve à peu près tout ce que le Canada fournit de gibier à poil ou à plume.

Pour le colon, c'est une nourriture succulente assurée sans compter la vente des fourrures. Le poisson est abondant et varié; c'est une excellente source de revenus.

LES MINES

L'Abitibi est renommé pour ses dépôts miniers, or, argent, cuivre, plomb, fer, etc.

Maintenant que la paix est rétablie, nul doute que les capitalistes vont exploiter cette région minière.

BUREAU DE RENSEIGNEMENTS

Pour toute demande de renseignements concernant l'Abitibi, adressez-vous à M. l'abbé Ivanhoe Caron, département de la Colonisation Québec ou à M. J. E. Robert, bureau de

la Colonisation, No. 82 rue Saint-Antoine, à Montréal.

AGENCE DES TERRES DE L'ABITIBI
L'agent des terres pour la région de l'Abitibi est M. Hector Authier. Il réside à Amos. On est prié de s'adresser à lui, pour l'achat des Terres de la Couronne et pour tout ce qui concerne les conditions du billet de location.

ARMAND DE VAL-JOLI

Les feux de forêts

Un fléau national

Sur dix feux qui détruisent nos forêts, il y en a huit qui sont allumés par ceux mêmes qui bénéficient le plus de la forêt, c'est-à-dire les sportsmen, les pêcheurs, les chasseurs et tous les autres qui fréquentent les bois soit pour s'amuser, soit pour gagner leur vie.

Les forêts du Canada augmentent tous les jours en valeur sur les marchés du monde. Les deux tiers du grand patrimoine forestier de notre pays ont été sacrifiés à des incendies inutiles, mais on ne pourrait pas gaspiller le reste sans que toutes les manufactures de papier, les scieries, au moins 5,000 de nos usines et une foule énorme d'ouvriers suivent les forêts à la ruine.

D'après les renseignements de l'Association Forestière du Canada, le feu a détruit dix fois plus de bois dans l'Ontario et Québec que tous les bûcherons n'en ont coupé depuis la Confédération.

Presque tous les feux de forêt qui ont sévi cette année ont été allumés par des personnes. Bien peu d'incendies sont allumés par malice. La plupart sont causés par des cigarettes et des allumettes non éteintes que l'on a jetées par terre sans penser aux terribles conséquences qu'elles pourraient produire. Un des feux de cette année qui avait été allumé par une simple cigarette a détruit assez de pin pour construire 1700 logis.

MARIAGE

Le mardi 8 août, a été célébré, à L'Original, le mariage de M. le docteur Louis-Philippe Beaudoin, de Hawkesbury, avec Mlle Jacqueline Smith, de L'Original.

A l'occasion de leur mariage, M. et Mme Beaudoin ont reçu de nombreux et riches cadeaux.

Le mariage a eu lieu en l'église paroissiale, à 9 heures du matin.

M. Louis Beaudoin, de Sherbrooke, était le témoin de son fils, le Dr L.-P. Beaudoin, le Dr Gaston Smith, de L'Original, était le témoin de sa fille, Mlle Jacqueline Smith. La bénédiction nuptiale fut donnée par l'abbé Joseph Gascon, curé de Hawkesbury, qui célébra aussi la messe.

Remarqués dans le sanctuaire: l'abbé Leclerc, curé de la Chute-à-Blondeau; les abbés Glaude, Secours et Landry, vicaires à Hawkesbury.

Dans l'assistance on remarquait Mme Louis Beaudoin, de Sherbrooke; Mme G. Smith, de L'Original; M. Ernest Smith, d'Ottawa; M. Emile Beaudoin, de Montréal; M. Henri Smith, de Toronto; M. Paul Smith, gérant de la banque Royal et le Dr Charles Smith, de Montréal; M. Jules-Edouard Prévost, de Saint-Jérôme, député du comté de Terrebonne, Mme Prévost; M. et Mme O'Donoghue, de New-York; Mlle Marie-Ange Beaudoin, Mlles Emeline, Gabrielle, Madeleine Smith, Mlle Jeanne McKay; M. Jean Smith, M. Emile Desnoeux, de Toronto; M. Laurent Desjardins, notaire, de Montréal; le juge O'Brien, M. E. Bertrand, maire, M. et Mme Edm. Proulx et une foule de notables de L'Original; le Dr Noisoux, de Grenville; un grand nombre de personnes de Hawkesbury et des environs.

Pendant la messe, Mme Adrien Berthiaume, Mlle Godbout, M. Onésime Bertrand, de Hawkesbury, et le Dr Comtois, de Montréal, ont exécuté un joli programme musical. M. Jean Marie Bertrand, de Hawkesbury, touchait l'orgue.

Après la cérémonie religieuse, un goûter fut offert chez le Dr G. Smith. Les nouveaux mariés partirent ensuite en automobile pour un voyage dans les Laurentides.

Nous les prions d'agréer nos vœux les plus sincères de bonheur et de longue vie.

Le congrès des médecins

Le congrès de l'Association des médecins de l'Amérique du Nord, qui aura lieu à Montréal, les 7, 8 et 9 septembre prochain, sera le septième.

Le premier congrès s'ouvrit à Québec le 25 juin 1912. Deux ans auparavant, date pour date, à une réunion de médecins convoqués par la Société Médicale de Québec, M. le professeur Brochu proposait la fondation de l'association.

Comme on peut le supposer, cette idée fut acceptée par tous les médecins présents et l'année 1902 vit s'ouvrir ces assises scientifiques qui devaient ensuite se tenir tous les deux ans.

La présidence du premier congrès revenait de droit à M. le Dr Brochu. Les présidents d'honneur étaient MM. les docteurs Rottot, L. J.-A. Simard, Craig et Campbell; les vice-présidents: MM. les docteurs E. P. Lachapelle, Archambault, de Cohoes, et Cuyteux Prévost, d'Ottawa; les secrétaires: MM. les docteurs Arthur Simard, pour Québec, et A. Le Sage, pour Montréal; les trésoriers: MM. les docteurs Marois, de Québec, et Cléroux, de Montréal.

Trois cents médecins de langue française, venus de toutes les parties de l'Amérique du Nord, assistaient aussi au congrès qui avait aussi l'honneur de compter parmi ses membres M. Thamin, délégué de l'université de France, et M. le Dr F. Monod, représentant de la Faculté de Médecine de Paris. Si nous parcourons la liste des adhérents, nous y trouvons les noms de cinq célébrités de la médecine française: MM. les professeurs Brouardel, Dieulafoy, Huchard, Récamier et Tillaux.

Dans son discours d'inauguration, M. le président déterminait la raison d'être de l'association et de ses congrès. Nous citons ses paroles que tous les médecins devraient méditer: « Ces congrès périodiques, qui rapprocheront dans une même communauté d'idées tous les médecins de notre race, serviront sans doute à détruire cet esprit d'individualisme dans lequel se confine trop souvent le médecin praticien et qui est aussi funeste à son avancement et au perfectionnement de son éducation que contraire au prestige et à l'influence de notre profession. »

Il serait trop long pour l'espace dont nous disposons de donner une liste des travaux déposés devant ce congrès, il y en avait cinquante-trois répartis en quatre sections.

Le succès obtenu par ce premier congrès fut tel que la réussite de ceux qui le suivront tous les deux ans fut assurée. La guerre vint inter-

Un siècle d'affaires de banque

L'actif total est supérieur à \$650,000,000

Tous les avantages que peut offrir la Banque, toutes les connaissances et toute l'expérience qu'elle a acquises en plus d'un siècle d'affaires de banque, sont consacrés au développement des intérêts du Canada tout entier.

Siège Social: Montréal

Succursales dans toutes les agglomérations importantes du Canada
Département d'épargne dans toutes les succursales



Banque de Montréal

Fondée il y a plus de 100 ans.

Succursale de St. Jerome: J. N. LORRAIN, Gérant.

Comme on peut le supposer, cette idée fut acceptée par tous les médecins présents et l'année 1902 vit s'ouvrir ces assises scientifiques qui devaient ensuite se tenir tous les deux ans.

On est prié de se rappeler que les adhésions peuvent être transmises dès maintenant au secrétaire général, M. le Dr Alexandre Saint-Pierre, 703, rue Saint-Hubert, ou au trésorier, M. le Dr H. Aubry, 323 rue Sherbrooke-est, à Montréal.

Occasion d'affaires

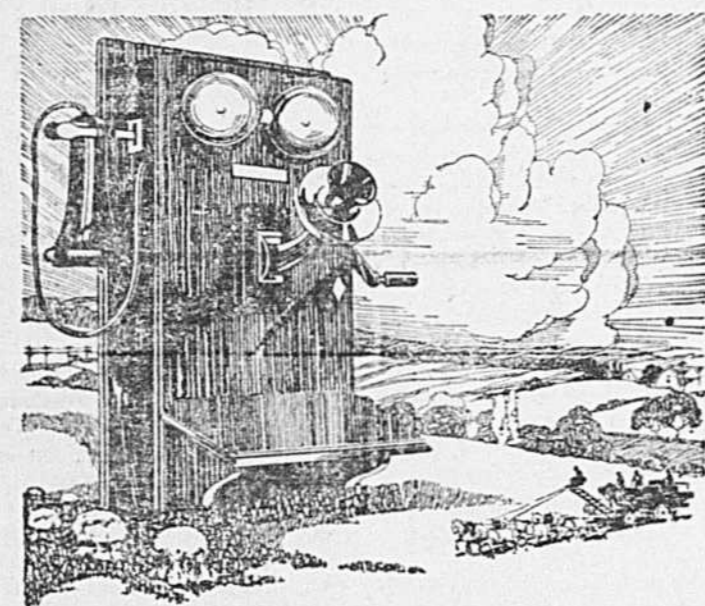
Pour quelqu'un possédant de \$200 à \$500 Bon intérêt et bonus substantiel. S'adresser à

W. A. FISHER,
286, rue Saint-Jacques, Montréal



Lait frais quand on veut et aussi riche qu'on veut.

Avec toute sa crème



Secours d'Urgence

Le Longue Distance.

"Crac!" Une pièce de machine qui se casse—au beau milieu de la récolte, quand toutes les minutes sont précieuses.

"Au Secours!" s'écrie le fermier par téléphone, en parlant à la station de service du manufacturier et en commandant une pièce de rechange.

"Certainement!" Cet après-midi par la poste rurale", répond le manufacturier.

C'est ce qui s'appelle du service!

Servez-vous du Longue Distance—le trait d'union le plus direct entre l'offre et la demande. Faites-en un usage constant dans vos affaires et économisez ce qu'il y a de plus précieux au monde—le temps.

Chaque Téléphone Bell est une



Station de Longue Distance.

900 MILLES Avec 2 Pintes

Un automobiliste (dont nous tenons le nom à votre disposition) nous a confié récemment qu'il avait accompli, avec un Overland Modèle 81, un voyage de 900 milles en employant seulement 2 pintes d'huile épaisse "Imperial Polarine" (celle qui est recommandée au Tableau "Imperial").

Le rendement en parcoures, assuré par l'huile et par la gazoline, est un des nombreux avantages que l'on retire en faisant usage de la marque d'huile à Moteur "Imperial Polarine" que nous recommandons. Consultez donc le Tableau des Recommandations.

IMPERIAL OIL LIMITED

Fabricants et distributeurs des huiles à moteur "Imperial Polarine" et distributeurs, au Canada, des huiles "Gargoyle Mobiloil"

IMPERIAL



MOTOR OILS

Il y en a cinq sortes, pour la lubrification convenable de toutes les marques d'automobiles, de camions et de tracteurs.

HILLS & UNDERWOOD
FAMED
TRADE MARK
DRY GIN
LONDON

Le Gin que vous redemanderez

Chemin de Fer National-Grand Tronc

40,000 MOISSONNEURS DEMANDÉS

Dates de Départ—Août 11 et 21

De toutes les gares dans la Province de Québec, excepté à l'est de Lévis et à l'ouest de La Tuque

<p>\$15.00 jusqu'à WINNIPEG</p> <p>plus un demi-cent de mille au delà de Winnipeg pour tous les endroits dans le Manitoba, le Saskatchewan, et l'Alberta, mais pas à l'ouest de Edmonton, Calgary et McLeod.</p>	<p>PRIX DE RETOUR</p> <p>Un demi-cent de mille jusqu'à Winnipeg, plus \$20.00 DE WINNIPEG</p>
---	---

SERVICE DE TRAINS SPECIAUX (l'heure méridien de l'est)

QUEBEC (gare du Palais)	Août 11 à 5.00 p.m.
MONTREAL (gare Bonaventure)	Août 11 à 8.35 a.m., 12.45 p.m., 8.15 p.m.
OTTAWA (gare Union)	Août 11 à 9.00 a.m., 1.00 p.m., 5.00 p.m., 11.45 p.m.
AOÛT 21 à 5.00 p.m.	AOÛT 21 à 9.00 a.m., 5.00 p.m., 11.45 p.m.

Pour les heures des départs des autres stations voyez l'annonce du service des trains spéciaux

Service direct jusqu'à Winnipeg sans changement en route.
Wagons-restaurant sur les convois spéciaux—Repas vendus à prix raisonnables. Wagons spéciaux pour les femmes. Wagons de colons les plus modernes.

Pour plus amples renseignements s'adresser à l'agent le plus près du Chemin de fer National-Grand Tronc, ou au Bureau des billets de la Ville, 230 rue St-Jacques, Montréal - Tel. Main 3620.

LE CHEMIN DE FER NATIONAL ATTEINT DIRECTEMENT TOUS LES ENDROITS PRINCIPAUX DE L'OUEST CANADIEN

Voyagez par "La Voie Nationale" jusqu'à Winnipeg quand votre destination est au delà

Mort de Mme S. Magnant

Nous avons le regret d'avoir à annoncer la mort de Madame Sincère Magnant, née Claire Hugon, décédée le 11 août, dans sa 74^{ème} année.

Née en France, elle vint avec sa famille habiter le Canada, il y a plus de trente ans.

Les citoyens de Saint-Jérôme ont bien connu et apprécié cette excellente personne qui a vécu de longues années au milieu d'eux.

Il y a dix ans, Mme Magnant fut frappée de paralysie et, depuis, elle n'est plus sortie de chez elle. Elle subit avec une soumission admirable et une douceur imperturbable la maladie qui la rendit impotente jusqu'à sa mort.

La regrettée disparue laisse son époux, M. Sincère Magnant, greffier de la cour de circuit, deux fils : André, secrétaire de la rédaction à L'AVENIR DU NORD, René, clarinettiste autrefois de la fanfare de Souza et aujourd'hui du parc Dominion à Montréal; et deux filles, Mlle Marie et Mme Alfred Lotte, de Paris.

Les obsèques auront lieu demain, samedi, à 9 heures.

Que notre vénérable concitoyen, M. Sincère Magnant, et notre secrétaire de la rédaction, M. André Magnant, ainsi que les autres membres de leur famille veuillent bien accepter nos profondes condoléances dans le deuil qui les afflige.

Une carte-routière de la province de Québec

Nous devons féliciter chaleureusement l'honorable J.-L. Perron, ministre de la voirie, de l'excellente idée qu'il a eue de publier une carte-routière de la province de Québec.

Cette carte, en 26 coupures, comprend tout le territoire habité sur les deux rives du Saint-Laurent et de l'Outaouais et dans les cantons de l'est, depuis la ville de Hull jusqu'à la ville de Rimouski.

La carte montre tous les chemins publics et, en particulier, les chemins de grande communication et les chemins améliorés (macadamisés, gravelés ou pavés).

Cette carte sera d'une grande utilité pour les automobilistes et les touristes qui peuvent se la procurer en s'adressant au ministère de la voirie à Québec.

L'exposition de Sainte-Scholastique

La quinzième exposition annuelle organisée par la Société d'Agriculture du comté de Deux-Montagnes sera tenue à Sainte-Scholastique du 18 au 23 septembre. Une somme de \$15,000 00 est offerte en prix dans les différentes branches de l'agriculture et les personnes qui désirent concourir feront bien d'adresser

Action Double—Dure plus—Employez-la et vous serez charmé des résultats.

EGG-O Baking Powder

(LA POUDRE A PATE)
DEMANDEZ-LA A VOTRE ÉPICIER

immédiatement leur demande pour se procurer un exemplaire de la liste de prix. Depuis ces dernières années cette exposition a acquis une très grande réputation et a amené dans cette région les meilleurs éleveurs de la province et a ainsi grandement contribué au progrès agricole.

Nous aurons occasion de mettre nos lecteurs au courant des travaux d'organisation de cette exposition.

NOUVELLES

Saint-Jérôme

— Le Dr Brais, qui a été gravement malade et a dû subir une opération à l'hôpital Notre-Dame, à Montréal, est revenu à Saint-Jérôme et est en bonne voie de convalescence.

Nous le félicitons sur son complet rétablissement.

— M. Arbour, restaurateur de notre ville, a dû être opéré pour l'appendicite, à Montréal, vendredi dernier.

On nous dit que son état est satisfaisant.

Nous lui souhaitons une prompte guérison.

— M. Napoléon Millaire, de la Rivière à Gagnon, s'est fait corner par son boeuf, mercredi dernier.

M. Millaire, gravement blessé au ventre, put se rendre jusqu'à sa maison.

Les docteurs Marleau et Vanier appelés en toute hâte jugèrent qu'il devait être immédiatement transporté à l'hôpital. On l'y conduisit en automobile.

On dit que son état est très critique.

— Mercredi dernier, dans l'après-midi, la chaudière de la manufacture Larose et Guenette a été détruite par le feu.

— M. le curé Brossseau a été absent cette semaine pour prendre part à la retraite ecclésiastique au séminaire de Montréal.

— M. Jean Rolland et sa famille s'en vont demeurer à Montréal.

M. Rolland, naturellement, sera plusieurs jours par semaine à Saint-Jérôme, pour diriger la manufacture de papier.

— Le Dr Philippe Beaudoin et Mme Beaudoin, de H. Whosbury, et le Dr Charles Smith, de Montréal, étaient de passage ici, mardi.

— Le juge A. Monet et Mme A. Monet, de Montréal, étaient en visite chez le Dr Lapointe, dimanche dernier.

— M. et Mme René Dussault, de Montréal, sont de retour d'un voyage à Buffalo, Toronto et Niagara.

MM. Octave et René Dussault, Georges Obry et Eugène Rochon sont partis pour la pêche au lac de Saint-Donat.

— Les Artisans Canadiens-Français à leur dernière réunion ont voté un ordre du jour exprimant leur sympathie à M. C. J.-N. Teasdale, à l'occasion de la mort de son épouse.

— Dimanche dernier, nous avons eu la visite du "Métropole", de Montréal, qui est venu jouer contre le "Jérôme". Le score a été de 13 à 9 en faveur du club étranger.

Enfin, après de nombreux pourparlers les gérants du "Joliette" et du "Jérôme" en sont venus à une entente pour une partie à Saint-Jérôme et l'autre à Joliette; la première rencontre aura lieu à Saint-Jérôme dimanche prochain; au cas d'inclémence de la température la partie sera remise au dimanche suivant.

Vu la renommée de ces deux équipes qui comptent de nombreuses victoires à leur crédit, on escompte que cette joute offrira les plus grandes sensations de la saison.

Dans les deux camps l'excitation a atteint le plus haut degré et l'on parle de cette rencontre comme celle d'un match entre deux athlètes de grande réputation, de fait l'on verra certainement à l'œuvre deux équipes mieux balancées qui feront un effort pour obtenir la supériorité sur l'autre.

— La deuxième exposition annuelle du Cercle des Fermiers de Saint-Jérôme se tiendra, comme l'an dernier, au terrain de la Société d'Agriculture, et aura lieu le jeudi 24 de ce mois.

Chaque membre exposant devra faire une liste de ses exhibits et la remettre à la secrétaire.

Toutes les exposantes devront rendre leurs exhibits à la salle d'exposition, le mercredi 23, dans l'avant-midi.

À l'occasion de cette exposition, le cercle organise une fête champêtre pour cette journée du 24. Il y aura plusieurs attractions qui divertiront tous ceux qui voudront prendre part à cette fête.

MUSICA. — CHEZ FRANÇOIS, 106 RUE SAINT-GEORGES, en face de chez L. C. Tailon. — VENTE D'INVENTAIRE pour faire place à la marchandise d'automne. Tout doit être vendu avec réduction de 33% sur le prix régulier. PHONOGRAPHES Edison, Modèle 30 \$ 60.00 pour \$42.00, Modèle 50 \$ 125.00 pour 91.50

Réparations de gramophones, de violons, archets et de tout instrument musical, à prix très modéré. Ouvrage garanti.

Léons de violon et piano à domicile ou au studio.

Pianos accordés : \$3.00.

FRANÇOIS GIRARD

— M. René Martin a été victime d'un regrettable accident, samedi soir dernier. M. Martin était en motocyclette avec deux jeunes filles, dans la montée Montigny, quand, voulant dépasser une voiture, une fausse manoeuvre le fit trébucher dans le fossé. Les jeunes filles s'en tirèrent sans une égratignure, tandis que M. Martin reçut la motocyclette sur lui. Sans être gravement blessé, il a reçu des contusions qui le forcent à tenir le lit.

DE L'APPÉTIT. — Voulez-vous avoir de l'appétit immédiatement ou dans un mois ? Si vous voulez en avoir immédiatement prenez le TONIQUE LELUT, ses effets sont immédiats, et dans un mois vous serez engraisé de 3 à 5 livres. Quel résultat !

Dépositaire : PHARMACIE J. E. MARCOUX.

— Un service d'autobus est commencé depuis jeudi, entre Saint-Jérôme et Montréal, tous les jours. Départ en face du bureau de poste, à 8 hrs a. m. De Montréal, gare Mile-End, à 5 hrs p. m., heure solaire. Prix du passage \$1.00.

A VENDRE. — Une propriété avec grand magasin en briques, située rue Saint-Georges, en face du marché.

S'adresser à M. J. E. PREVOST, Saint-Jérôme.

A VENDRE. — Un bureau-ardoise, muni de tiroirs. Une fournaise de moyenne grandeur. Prix très bas.

S'adresser au bureau de L'AVENIR DU NORD.

IMPORTANT

Q. — Où peut-on se procurer un PARFUM doux, agréable, discret et persistant ?

R. — Adressez-vous à la Pharmacie J.-E. MARCOUX, et demandez le parfum les "TROIS FLEURS".

— Le Salon de C.ème à la Glace "A LA CLAIRE FONTAINE", près du marché, est maintenant ouvert au public.

Il y a une installation spéciale pour préparer des breuvages délicieux et rafraîchissants et l'on peut s'y procurer les meilleurs Sodas à la crème à la glace, aux sirops de fruits, Crème à la glace, Sundae Cups, etc.

Chocolats à la livre, Bonbons, Cigares et Cigarettes.

Une invitation spéciale est faite aux petits garçons et fillettes : durant le mois de juin, il leur sera donné gratis un bonbon avec chaque achat de cornet de crème à la glace.

Briquettes de crème à la glace, 35 cts.

— L'hôtel Bellevue, tenu par M. P. Lapointe est un établissement recommandable sous tous les rapports. Site enchanteur, près de la rivière du Nord. Table excellente, chambres spacieuses, garnies bien aménagées. Un omnibus est à la disposition des voyageurs à l'arrivée et au départ de tous les trains.

118 et 120, rue Labelle, Saint-Jérôme.

DES FLEURS NATURELLES

Avez-vous besoin de fleurs naturelles pour quelque occasion que ce soit : fêtes, naissances, mariages, décès, etc. ?

Adressez-vous à la PHARMACIE FOURNIER qui représente ici la fameuse maison McKenna, de Montréal. Choix sur catalogue.

MATÉRIEL PHOTOGRAPHIQUE

On trouvera aussi à la pharmacie Fournier des kodaks et tous les accessoires voulus pour aide de la photographie.

Canada
Province de Québec } Cour Supérieure
District de Montcalm }
No 556

REINE AIMÉE LAFANTAISIE, de la ville de Mont-Laurier, district de Montcalm, épouse commune en biens de Samuel Ouellette, commerçant, du même lieu, a ce jour intenté une action en séparation de biens contre son dit époux.

Mont Laurier, 22 juillet 1922.

MONTY, DURANLEAU, ROSS & ANGERS,
Avocats de la demanderesse

Canada
Province de Québec } Cour Supérieure
District de Montcalm }
No 556

La nourriture de bébé est de toute importance. Voilà 63 ans qu'on élève de beaux bébés avec le Lait Condensé MARQUE EAGLE de Borden

SA FILLE ÉTAIT NERVEUSE ET FAIBLE

La mère lui donne le Composé Végétal de Lydia E. Pinkham. Résultat magique.

Cobourg Ontario. — "On m'a recommandé le Composé Végétal de Lydia E. Pinkham pour ma fille. Chaque mois, elle devenait faible et nerveuse, avec douleurs aux reins et au côté droit. Cela durait depuis trois ans, et l'empêchait souvent d'aller à l'école. Elle est régulière et sa santé est meilleure depuis qu'elle a commencé à prendre le Composé Végétal de Lydia E. Pinkham, et se rend à la classe régulièrement."

— Mme. John Toms, rue Ball, Cobourg, Ontario.

Mères, si votre fille a les mêmes symptômes, essayez le Composé Végétal de Lydia E. Pinkham. C'est une préparation de racines et herbes que jeunes et vieilles peuvent prendre en toute sûreté. En usage depuis près de cinquante ans, et une infinité de femmes doivent leur bonne santé à l'usage périodique du Composé Végétal de Lydia E. Pinkham.

Canada
Province de Québec } Cour Supérieure
District de Montcalm }
No 556

Canada
Province de Québec } Cour Supérieure
District de Montcalm }
No 556

Canada
Province de Québec } Cour Supérieure
District de Montcalm }
No 556

Canada
Province de Québec } Cour Supérieure
District de Montcalm }
No 556

Canada
Province de Québec } Cour Supérieure
District de Montcalm }
No 556

Canada
Province de Québec } Cour Supérieure
District de Montcalm }
No 556

Canada
Province de Québec } Cour Supérieure
District de Montcalm }
No 556

Canada
Province de Québec } Cour Supérieure
District de Montcalm }
No 556

Canada
Province de Québec } Cour Supérieure
District de Montcalm }
No 556

Canada
Province de Québec } Cour Supérieure
District de Montcalm }
No 556

Canada
Province de Québec } Cour Supérieure
District de Montcalm }
No 556

Canada
Province de Québec } Cour Supérieure
District de Montcalm }
No 556

Canada
Province de Québec } Cour Supérieure
District de Montcalm }
No 556

Canada
Province de Québec } Cour Supérieure
District de Montcalm }
No 556

Canada
Province de Québec } Cour Supérieure
District de Montcalm }
No 556

Canada
Province de Québec } Cour Supérieure
District de Montcalm }
No 556

Canada
Province de Québec } Cour Supérieure
District de Montcalm }
No 556

Canada
Province de Québec } Cour Supérieure
District de Montcalm }
No 556

Canada
Province de Québec } Cour Supérieure
District de Montcalm }
No 556

L'arôme unique du THÉ "SALADA"

qui charme tant de millions de personnes qui en font usage d'habitude, est dû à la fraîcheur et à l'incomparable qualité de la feuille. Essayer le "Salada" une fois, c'est ne plus vouloir ensuite d'autre thé.

PROCEDURE SOMMAIRE

Canada
Province de Québec } Cour Supérieure
District de Terrebonne }
No 3016

CHARLES GARRATT, des cité et district de Montréal, bourgeois, Demandeur

vs

H. J. ZWEIFEL, de la ville de Sainte-Agathe-des-Monts, dans le district de Terrebonne, surintendant, Défendeur

Il est ordonné au défendeur de comparaître dans le mois.

Sainte-Scholastique, le 26 juillet 1922.

(Signé) GRIGNON & FORTIER, Protonotaire C. S.

(Vraie copie)

DE WITT & HOWARD, Procureurs du demandeur.

un demi arpent de largeur sur 24 arpents environ de profondeur; et

(b) Partie du lot 742 des plan et livre de renvoi officiels de ladite paroisse de Sainte-Thérèse, mesurant un arpent de largeur sur environ 24 arpents de profondeur; tous cesdits lots formant une terre tenant à l'est au chemin de la Grande-Ligue, à l'ouest aux terres de la Côte Sainte-Marie, au sud à l'immeuble, propriété du Dr S. Desjardins et au nord à l'immeuble appartenant à F. X. Dumoulin, fils — avec les bâtisses érigées sur ladite terre.

Pour être vendus à la porte de l'église catholique de la ville de Sainte-Thérèse-de-Blainville, dit district, le VINT-TROISIÈME jour d'AOUT 1922, à DIX heures de l'avant-midi (heure solaire).

Le shérif, J.-W. CYR

Bureau du shérif, Sainte-Scholastique, 15 juillet 1922.

FIERI FACIAS DE TERRIS

Canada
Province de Québec } Cour Supérieure
District de Terrebonne }
No. 3009

SAMUEL DELJARDINS, demandeur; vs Dame ANNA TESSIER et al, défendeurs ès-qual.

Comme appartenant auxdits défendeurs, savoir :

Les immeubles suivants connus et désignés aux plan et livre de renvoi officiels du cadastre de la paroisse de Sainte-Thérèse, dans le district de Terrebonne, comme étant :

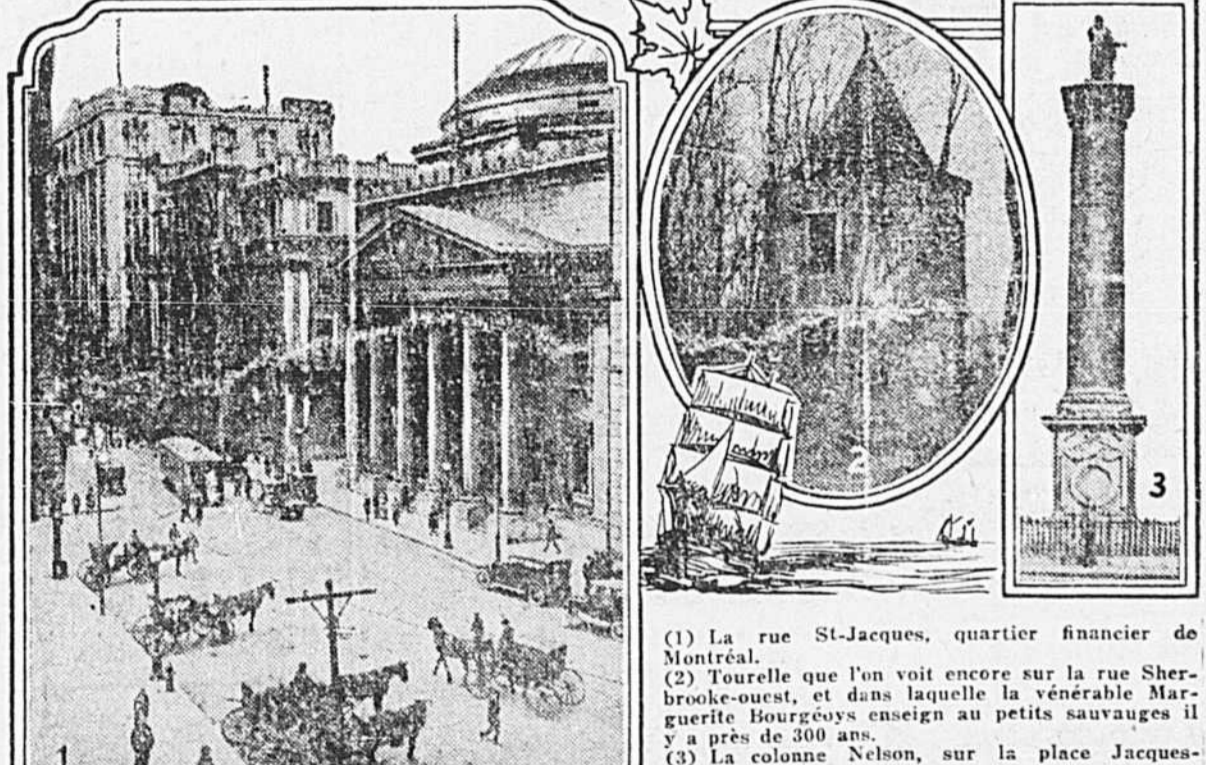
(a) Les numéros 740 et 741 des plan et livre de renvoi officiels de ladite paroisse de Sainte-Thérèse, mesurant, chacun desdits lots,

SILOS A VENDRE—50 à 100 TONNES. — Épargnez la commission en achetant du manufacturier. PAPINEAUVILLE LUMBER CO. LTD., Papineauville, P. Q.

VOICI LE TEMPS DES VACANCES — Ayez toujours un kodak dans vos promenades et vos excursions. Pellicules, accessoires, kodaks de \$2.50 à \$70. En vente à la pharmacie Langlois, près du marché.

LIVRE sur les Maladies des Chiens et comment on les nourrit. Envoi gratis par l'auteur à votre adresse. H. CLAY-GUYER Co., Inc. 129 West 24th Street New-York, U.S.A.

Montreal, la Métropole du Canada



La célébration récente du centenaire du Board of Trade de Montréal, a rappelé à la mémoire de ceux qui connaissent la première partie du siècle dernier, le souvenir du développement original de la ville de Montréal comme centre industriel et commercial et comme port de mer. Dans le cours des cent années qui viennent de s'écouler, l'ancienne Ville-Marie a passé du rang d'un petit village de pêcheurs à celui de métropole du Canada, possédant le quatrième port en importance en Amérique du Nord. La colonisation du pays, l'augmentation de sa population, le perfectionnement des moyens de communication, tant par terre que par eau, en ont fait une des villes les plus importantes du monde, un centre de trafic unique dans le Dominion et dont le développement est encore loin de son apogée. Car il serait difficile de pronostiquer à l'heure actuelle quelle place, Montréal est appelée à occuper en Amérique.

Admirablement située sur le fleuve St-Laurent, au pied du majestueux et verdoyant Mont-Royal, la cité s'élève sur la rive est de l'île vaste qui porte son nom, à l'endroit où se trouvait autrefois la bourgade habitée par le navigateur Jacques Cartier, lors d'un voyage qu'il fit au Canada en 1535. Ce n'est que cent ans plus tard cependant, que furent faites les premières tentatives de colonisation dans cette partie de la Nouvelle-France, lorsqu'en 1642, Nouvelle-France et ses quelques compagnons remontèrent le fleuve, bravaient les dangers de toutes sortes semés sur leur route, pour fonder le village de la Vierge, le bourg sous l'égide de la Vierge, le bourg de Ville-Marie, dont le nom devint

dans la suite être changé en celui de Montréal.

Quelle transformation s'est opérée depuis cette époque lointaine! Montréal compte aujourd'hui près de 800,000 âmes de population, en majeure partie canadienne-française; elle est le terminus de nombreuses lignes de chemins de fer et elle peut à juste titre s'enorgueillir de posséder le port le plus important du Canada et l'un des mieux outillés de l'Amérique du Nord. Quoiqu'il soit situé à près de mille milles dans l'intérieur du pays, les gros océaniques y arrivent facilement, grâce aux travaux qui ont été effectués pour rendre sûre, la route du St-Laurent.

La métropole est riche en droits historiques et ce serait un erreur de croire que sa marche progressive lui a fait complètement perdre ce caractère d'ancienneté qui l'ont remarqué toujours dans certaines parties de la ville de Québec. Elle a encore son vieux quartier, avec ses rues étroites et ses antiques maisons de pierre, dont plusieurs datent du régime français, et parmi les vieilles bâtisses que l'on cite à l'attention des visiteurs, le Château de Ramazan n'est pas le moins intéressant. Construit en 1705, aux plus beaux jours de la colonie française, il a subi avant et après la Conquête, des fortunes diverses qui en ont fait l'une des plus curieuses reliques de cette époque de notre histoire. Depuis quelques années, il a été transformé en musée et prêt pour cette fin à la Société des Numismates, qui a réuni à l'intérieur de ses vieilles murailles, toutes sortes de souvenirs se rapportant à la Nouvelle-France et au vieux Montréal.

Montréal possède plusieurs beaux monuments élevés soit à la mémoire de ses héros, soit à celle de ses hommes publics. Ses églises sont riches et spacieuses; ses maisons d'éducation sont nombreuses et fournissent un sain enseignement à toutes les classes de la population; ses hôpitaux sont vastes et modernes; ses grands magasins rivalisent avec ceux des centres américains et ses industries sont multiples. La plus grande compagnie de transport du monde entier, le Pacifique Canadien, a établi à Montréal ses quartiers-généraux et c'est des bureaux de la gare Windsor, que sont dirigées les destinées de cette puissante organisation de chemins de fer et de navigation. Les deux principales gares du Pacifique Canadien dans la ville sont celle de la rue Windsor, d'où partent les trains à destination des provinces maritimes, de l'Ouest canadien et de Toronto, et celle de la Place Viger, qui sert de terminus aux trains qui desservent le district des Laurentides et la région de Québec. La Compagnie possède encore dans l'est de la métropole, les vastes usines Angus, qui couvrent une superficie de 200 acres de terrain et qui emploient en temps normal, près de huit mille ouvriers.

Montréal compte plusieurs excellentes hôtels, parmi lesquelles le Windsor, le Ritz-Carlton, le Queen et le Viger tiennent les premières places. Ce dernier est la propriété du Pacifique Canadien et fait partie de la chaîne d'hôtels que cette compagnie a construits à travers le Canada pour recevoir les voyageurs. Le Mont-Royal, un nouvel hôtel actuellement en construction dans le centre des affaires, sera lorsqu'il sera terminé, le plus considérable du pays.

ASPIRIN

UNLESS you see the name "Bayer" on tablets, you are not getting Aspirin at all

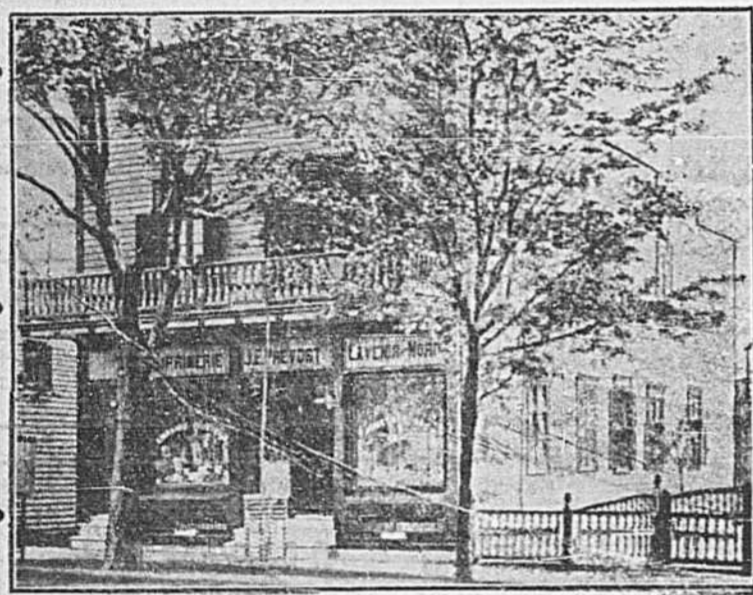


Accept only an "unbroken package" of "Bayer Tablets of Aspirin," which contains directions and dose worked out by physicians during 22 years and proved safe by millions for

Colds	Headache	Rheumatism
Toothache	Neuralgia	Neuritis
Earache	Lumbago	Pain, Pain

Handy "Bayer" boxes of 12 tablets—Also bottles of 24 and 100—Druggists. Aspirin is the trade mark (registered in Canada) of Bayer Manufacture of Mono-acetyl-salicylic acid. While it is well known that Aspirin means Bayer manufacture, to assist the public against imitations, the Tablets of Bayer Company will be stamped with their general trade mark, the "Bayer Cross."

Voulez-vous acheter, à des prix modérés des marchandises de qualité supérieure?



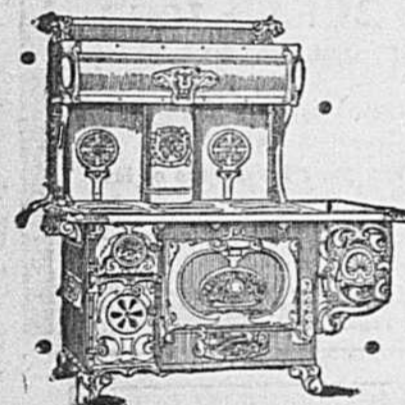
Allez à la librairie LEPAGE

(Successeur de la librairie Prévost)

Rue Sainte-Julie Saint-Jérôme

S. - G. Laviolette, Ltée

Quincaillerie, Peinture, Vernis, Faïence, Poterie, etc.



POELES EN ACIER UNIVERSAL FAVORITE

POELES ROYAL FAVORITE

Nous donnons avec chaque poêle vendu un certificat garantissant pleine et entière satisfaction.

COURROIES de toutes sortes, SCIES RONDES, HORLOGES, CHARBON DYNAMITE, POUDRE A FUSIL

Choix considérable de MONTRES à des prix défiant toute compétition. LAMPES ELECTRIQUES de 1ère qualité, à 25 cts.

S.-G. LAVIOLETTE, Ltée.,
Angle des rues St-Georges et Ste-Anne
SAINT-JEROME

OBLIGATIONS

Municipales et Scolaires

A 5-10 ET 15 ANS

ACHETES ET VENDUES

Nous faisons l'évaluation des Obligations GR TIS sur réception d'une liste mentionnant l'emprunteur, l'échéance et l'intérêt.

L. G. BEAUBIEN & CIE

Limitée

Banquiers en Obligations

50 Notre-Dame Ouest, Montréal

FONDEE EN 1874

Banque d'Hochelega

187 SUCCURSALES
176 SOUS AGENCES

Capital et réserve \$ 8,000,000
Total de l'actif . 75,900,000

DIRECTEURS

J.-A. Vaillancourt, président
Hon. F.-L. Béique, vice-président
A. Turcotte, E.-H. Lemay
Hon. J.-M. Wilson, A.-W. Bonner
A.-A. Larocque

Beaudry Lemay, gérant général

Participez au progrès de votre ville en économisant. L'occasion se présentera d'utiliser, avec de gros profits, vos économies.

DEPOSEZ MAINTENANT

Un dollar vous ouvre un compte de banque.

SUCCURSALE SAINT-JEROME

A.-CHEBERT, gérant

RAOUL PREVOST

INGENIEUR CIVIL

S'occupe de tous les travaux de génie civil et d'arpentage.

S'adresser au bureau de l'AVENIR DU NORD ou
374, rue Christophe Colomb Montréal

Placements de tout repos

Obligations Municipales, Scolaires, Industrielles Gouvernementales.

VALEURS ETRANGERES

Liste des prix adressée sur demande.

ARMAND PARENT

EDIPICE PARENT, ST-JEROME, Qué

L'AVENIR DU NORD est publié à Saint-Jérôme, par J.-E. Prévost, éditeur-proprétaire

TEL. BELL No. 224

DR A.-E. LeCAVALIER

MALADIES GÉNÉRALES

Spécialité: Maladies de femmes et accouchements

134 Rue St-Georges SAINT-JEROME

C. A. Lorrain

Agent général d'Assurances et Automobiles Dodge Bros.

157, rue Saint-Georges

SAINT-JEROME, P. Q.

FORCE; VIGUEUR; SANTÉ



rapidement obtenues par l'emploi du

GENTIN

(LE BON TONIQUE)

Son heureuse composition en fait le plus puissant des toniques. Il convient aux Convalescents, Vieillards, Femmes, Enfants et aux personnes débiles et délicates.

Le Gentin, purement végétal, est originaire des Montagnes Rocheuses où les Sauvages Sioux l'employaient pour COMBATTRE LA MOLLESSE DES CHAIRS—SE DONNER DE LA RESISTANCE. En vente partout \$1.00 la bouteille

LA COMPAGNIE GENTIN, LIMITEE, 482, RUE SAINT-PAUL OUEST, MONTREAL.

VIN

"ELIXIR TONIQUE"

DE J.-EMERY CODERRE, M. D.

LES VÉRITABLES PRÉPARATIONS DU DR CODERRE PORTENT SA PHOTOGRAPHIE, COMME CI-HAUT, ET SA SIGNATURE, COMME CI-CONTRE, EN CARACTÈRES INDIENS.

A L'IODURE DE QUININE IODURÉE

FORMULE: Traitement élémentaire de matière médicale et guide pratique des Sœurs de Charité de l'Asile de la Providence.

DOSE:—UN VERRE À VIN, AVANT OU APRÈS LES REPAS.

MANUFACTURÉ PAR LA COMPAGNIE MÉDICALE DU DR CODERRE, MONTREAL.

LE VIN

DU

Dr CODERRE

Est préparé sous notre direction avec la liqueur d'iodure de quinine iodurée qui en fait la base; et, cet Elixir est administré avec succès depuis plus de 70 ans, comme en fait la preuve le certificat qui suit et signé par les grandes autorités médicales de ce temps-là.

Le vin Elixir Tonique du docteur Coderre est employé dans tous les cas qui réclament l'emploi d'un tonique altérant et peut être continué sans inconvenient.

L'iodure qu'il contient en fait le remède par excellence pour remplacer l'huile de foie de morue chez tous les tuberculeux, les rachitiques et les scrofuleux.

Les anémiques, les personnes qui souffrent de maladies de la peau, de dartres, de boutons dans la figure, de démangeaisons, de débilité générale et d'appauvrissement du sang, trouvent dans ce médicament toutes les qualités curatives que les médecins dont les signatures suivent en réclament.

Attestation irrécusable de médecins célèbres, anciens professeurs d'Université bien connus à Montréal par leur science, en faveur de l'Elixir Tonique du Docteur Coderre.

Nous soussignés, médecins, après avoir pris communication de la composition de "l'Elixir Tonique" du docteur Coderre, tel que ci-dessus, certifions que ce Tonique est préparé avec des substances médicamenteuses propres au traitement de maladies qui réclament l'emploi combiné des agents toniques altérants.

HECTOR PELLETIER, M. D.	THOS. D'ODET D'ORSONNENS, M. D.	J. G. BIBAUD, M. D.
ALEX. GERMAIN, M. D.	J. P. ROTTOT, M. D.	D. W. ARCHAMBAULT, M. D.
J. A. ROY, M. D.	A. T. BROUSSEAU, M. D.	O. RAYMOND, M. D.
E. H. TRUDEAU, M. D.	P. A. C. MUNRO, M. D.	A. P. DELVECCHIO, M. D.
L. B. DUBOIS, M. D.	P. BEAUBIEN, M. D.	

En vente chez tous les marchands des villes et des campagnes.

COMPAGNIE MEDICALE DU DR CODERRE, 482, RUE ST-PAUL OUEST, MONTREAL.

THEO. DAOUST
L.J.T. DECARY

ARCHITECTES

EVALUATIONS
SYR PROPRIETES ET FEUX
61 RUE ST. JACQUES—MAIN 5191
MONTREAL

A VENDRE — Maison à vendre, avec terrain de 60 pieds de largeur par 104 de profondeur, située rue Sainte-Thérèse, faisant face à la rivière du Nord, à 5 minutes de la Dominion Rubber Co. et à 10 minutes de l'église. S'adresser à M. Honorat Lepage.

Cachets du Dr Fred Demers
contre tous maux de tête

Ce sont les seuls vraiment bons et efficaces. N'en acceptez aucun à moins que le nom "DR FRED DEMERS" ne soit gravé sur chaque cachet.
Dépôt: 309, rue Saint-Denis, Montréal.

Charles Larin

Peintre - Décorateur

Entrepreneur général

Téléphone St. Louis 2291

166, rue Christophe-Colomb, MONTREAL.

20 ANS
DE SERVICE

A celui qui recherche sécurité et bon revenu notre Maison est en mesure d'offrir:
—Vingt ans d'expérience au service du placement;
—Les meilleures facilités pour l'achat et la vente de toutes valeurs;
—Choix d'obligations solides et faciles à négocier, d'ordre national ou local;
—Encasement, sans frais, de coupons d'intérêt, au Canada et aux Etats-Unis;
—Renseignements financiers. Envoi gratis du Bulletin mensuel sur demande.

Correspondants dans toute la Province

RENE-T. LECLERC

Banquier

Montréal: 160, rue St. Jacques

Québec: 74, rue St. Pierre

(MAISON FONDÉE EN 1901)



Elie Meunier
MANUFACTURIER

Portes, Chassis, Jalousies, Moulures

Bois de charpente, Bois préparés, Tournage, Découpage, etc

Ancienne manuf. Limoges, près du moulin à farine Jules Drouin
SAINT-JEROME

LAURENT DUBOIS

Agent général d'assurances

61 rue Labelle,

Porte voisine de M. Ovide Lauzon

Tél. Bell No 214 SAINT-JEROME

Le Sirop du Dr Fred Demers pour les enfants

est un trésor pour le sommeil, la dentition, contre les coliques, la diarrhée, et pour tous les besoins des bébés et des enfants. Demandez-le toujours. En vente partout et au dépôt, 309 rue Saint-Denis, Montréal.



En vente à la
Librairie Lepage
SUCCESSION DE J.-E. PREVOST